الخطب واسوجت من الله سبحانه جزيل الثواب . الخليل بن احمد كلما أدى الى فقدان الحاجة فهو الاولى فان استطعت ان يكون تملك لمتاك طيبًا وبتلك الحال وقفًا وآخر كلامك لأولاد مشايخك وموالديه فاعتمد موالاة فاضل واحرص ان تكون تكلامك منتهاً وان طرف تنظرك مستريًا وان الطلب بوالاة آبائك وتصرف ازادتك معك فالعمل أن شاء الله

وهذه الرسالة عدلوا الاشياخ بعض تعالى لم لا وضعوا بلاغة الناطقين ولا لمنتها اكتب الخاصين ولا ناسب عليها فطن المتكلمين ولا سبق الى الفاظها افهام الناطقين فالجملها مثالاً بين عينيك ومصورة من بديهة وحاضرة ذلك في ليلك ونهارك تجد عليك شآبيب ماقيها وينبك منها بركاتها وتورد ذلك ماعل بالفاظها وتدل في جميع رشدها وتصدرك والله يفتح لعبوده ينابيع بحر احسانها ان شاء الله عز وجل والحمد لله وحده وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم .

جاباق وجابلص او جابلقا وجابلصا

كان الافرنج قبل ان يدخلوا بدرس اللغات الشرقية يتصورون اشياء جمة الى العرب ويظنون عنها اليها خرافات خيالية لاحسب لها من الحقيقة بل ولا اثر لها في عالم الوجود . ولما اخذوا يبحثون عن تلك الامور والاباطيل فيه وجدوا يرجعون شيئاً فشيئاً الى عزوه اليهم شكاً او تهكماً وبقليل يفحصون اليوم يستصوبون الواقع . الا انه مما يمكن ان يقال في هذا الصدد ان الناطقين بالضاد ماموا في ذكر بعض الامور الغريبة حتى كاد الجمهور يخرج عن طوقه بما حشوه من الامور الوهمية لذلك نحن ايسا من درسان الميدان . ومن هذا القبيل حاشا لمدينتان اللتان نريد ان نبحث عليهما في بحثنا هذه .

(اختلاف اللغات فيها)

قال في الله ان في مادة جاق : التهذيب : جاباق وجابلص (اي بفتح الهمزة الفوقية وضم اللام في كليهما على ما ضبطناها كتابة) وراما في القاموس فقد ضبطها ايضاً وبالفتح في جاباق وبالضم أو بالسكون في جابلص . وذكرها ياقوت في معجمه : جابلس وجابلق اي برا قبلهما ساكنة بعدها باء الموحدة الفوقية . وبلام ساكنة بعدها باء في النهاية

ورواها صاحب البرهان القاطع روايات مختلفة فذكر في ٢ : ٧٩ ج بلسان في جابلق . ورواها ايضا جابرصان وجابرسا في جابلس . وحكى في شفاء العليل ان المتكلمين يقولون جابلقاء وجابلساء بالمد . وحطاهم . وا ردها الفيري في تاريخه بصور مختلفة اي جابرت وجابرس وهو يريد جابلس وجابلقا وهو يريي الى جابان . فهذه اللغات والروايات وان اختلفت فهي واحدة في المرجع والاصل ثم اختلفت تبعاً لسنة العرب او الاعجمي فكل هاذ مشهور في ما أظن في قالب عربي . وتطور اللام والراء في العربي الفصيح امر مشهور كالطلمساء والطرمساء وداهية لمساء وربساء ونافة عسراء وعيهل فكيف في الدخيل . ومثله يقال في تبادل الشين والسين في لمة معروفة في اليمن وهي الوتم . ولا حاجة في التصريح بان السين والصاد تترادفان في العربية والامثلة تفوت الحصر (المزهر ١ : ٢٢٦ و٢٢٧)

اقوال العرب فيها

قال في التهذيب : « جابلق وجابلس : مدينتان احداهما بالمشرق والاخرى بالمغرب ليس وراءها شيء روي عن الحسن بن علي رضي الله عنه بالله ذكر حديثاً ذكر فيه هاتين المدينتين . » اه .

وقال الامام السهيلي في كتاب المبهم : انظها محوطتي بالوحوج ومأجوج . وقد آمنوا بالنبي صلى الله عليه وسلم اذ مر بهم في ليلة الاسراء فدعاهم فآمنوا » اه .

وقال الخليل : بلغنا ان معاوية امر الحسن بن علي ان يخطب الناس . وهو يظن ان الحسن سيحصر فحدثه فبسقط من اعين الناس فصعد المنبر فحمد الله واثنى عليه ثم قال : ايها الناس اكم لو طلبتم ما بين جابلق وجابلس رجلاً جده نبي ما وجدتموه غيري وغير اخي وان ادري لعل فتنة لكم ومتاع الى حين واشار بيده الى معاوية . اه

وقد جاء حرف جابلق في شعر ابي الاسود الدؤلي مما انه اسم موضع معروف قد شاهده فقد قال :

تلبس في يوم الثقيا عوير ... بجابلق في جلد أحنس باصل

فهذا كلام يشعر بانهما اختفيا بجابلق . وهي غير جابلق الواردة في حديث الحسن وهي التي ذكرها احمد بن يعقوب المعداني في كتاب الاكليل اذ يقول : في جابلق وجابلس بقايا عاد وثمود الذين آمنوا بهود وصالح

وقال ياقوت في معجمه في مادة جابرس . مدينة بأقصى المشرق . يقول اليهود .

ان اولاد موسى عليه السلام مرابطون في حرب طالوت (جالوت) الى حرب بخت نصر فيرحم الله ونرحم بهذا الموضع فلا يصل اليهم احد وانهم بقايا المسلمين . وان الارض طويت لهم وجعل الليل والنهار لهم سواء حتى انهم يأجوج الى جابرس فهو سكانها ولا يحصي عددهم الا الله فلذا قصدهم احد من اليهود قتلوه والبرا لم يصل الينا حتى افسدت مسالك فيه تحاول دونه بذلك . وذكر غير اليهود انهم بقايا المؤمنين من ثمود و جابلق بقايا المؤمنين من عاد بلد اه . وذكر في جابلق جابلس (بلاد الموحدة المفترجة وسكون اللام . روى ابن روح عن الصادق عليه السلام ان جابلق مدينة بالمغرب والعلما من العباد واهل جابرس من ولد ثمود في كل واحدة منهما ثلاثمائة وستون بابا وان موسى عليه السلام كلم كل واحدة من الامتين اه . المقصود من ايراده

وقال صاحب التاج في شرح قاموس جابرسا اه آخر بلاد العلما (من جهة المغرب) وقال في جابلق جابلق قد اولع المولى سعد الدين البلخي وعرف بها وذكر مستطرفاته في الوجه الاكمل في بحث المثلث في شرح المقاصد . ذكر ذلك الشهاب في شفاء الغليل اه . اقول الذي رأيته في شفاء الغليل المطبوع في مصر ما ذكره صاحب التاج . نعم انه تكلم عن البلخي الا انه لم يتطرق بكلمة بخصوص المولى سعد الدين . فراجعه . واما شرح المقاصد لسعد الدين فهو وان كان بيدي الآن لا كان خالياً من قولهم مرتب بيدي وحالي مما يمكن من العثور على البحث المذكور فرجعت عنه بما رجع به حنين

وكفانا مئونة لاقوال الكتبة اذ ما احتاج الا بذكره وهاه بالمقصود لا سيما ان الجميع يكررون القول بعضهم عن بعض والنتيجة واحدة . والذي يستخلص مما تقدم بعد طرح الزوائد المستغلة التي جاء بها الاخير البيان ما يأتي

جابلص آخر البلاد المعمورة من جهة المغرب على ما كان يظنه اباء ذلك الزمان . وجابلق آخر البلاد من جهة المشرق وجابلق تجاور بلاد يأجوج ومأجوج . وجابلس في اقصى المغرب واقصى المغرب كان ينتهي في عرف الاقدمين عند بحر الظلمات في بحر المحيط المظلم الذي لا يعلم ما وراءه . وعليه فيجب علينا ان نبحث عن جابلق او جابلقا في ما يجاور بلاد يأجوج ومأجوج و بحث عن جابلس في ما ينتهي عند بحر الظلمات . واول كل شيء نحتاج اليه في البحث عن جابلقا ان نطرأ في الكلمة ونضبطها ونعرف مادتها . والحال ان العلماء قد اختلفت في ان الكلمة عربية او معربة كونها خارجية . لانهم

يقولون ان الجيم والقاف او الجيم والصاد لا يجتمعان في لغة عربية واذا وجدنا فيها يدلان على ان الكلمة اعجمية او فارسية . فاذا كتبت الفارسية بتاج بك الى وجدت جاباصا في صدر كلا الجزئين يدل على ان اللغة عربية وان جاباصا تعين مدينة بصرف النظر عن الكلمتين . ويؤخذ من ذلك ان لا ريب فيه ان جاباصا معرب فارسي معناه الجن والكلب . والظاهر انه كما يقول العرب ان الجان اصل الجن وبه سمي الجن الجن والجنة . لان اول ما خلق جان فارسية تكون دار الجن دون الجن فيها حتى تقوم منها الجنة . فلعله اذا دار الجن دار الاصنام دار السعادة ودار الخير في آخر الزمان كما ورد في الحديث . واما ما يقال انه يجب ان تكون اسم مدينة في آخر الزمان المعمورة من جهة الشرق مما يلي بلاد يأجوج ومأجوج وهذا ما يصدق على بلدة « بلغار » او « Bolga » وهو اسم نهر عند الارب ايضاً يأخذ الغلبة الاتل يجري في بلاد الروس وبلاد سمي حول البحار او البقار فخرجه من حول ذلك النهر . وانما يدل على صحة ذلك وجود بلدة هناك تسمى الى اليوم بلغاري او بلغاري « Bolgary » وهي مشهورة بحوائط و ابواباً لها من « Bolgarie او Bolgarie » بلاد المشورة . وهذا الاحتمال يخرج الكلام بعيداً في البلاد كما في « Arabie, Turquie, Odyssée » كان جاباصا سمي بأس الاتفاق فيدخل تحت الجزء وهذا جاروناك وجاباص وجاباصا وجابلسك وبيا كرديه وجالان وسلوريسان الى غير ملة

واما جابلص او جابرصا او جابصا او جابلصا فهي . نعين اولا ان جابصا او بلصا هو تحريف لجاباصا فهذا مؤلفنا ذكرنا من مقدمة بهذا الاسم في مقدمة الجزء المعروف في ذلك الجزء وجابلصا بالبي وبلصا او بلصا في بلاد تومبالنة اي في البلاد المعروفة اليوم باسم مدينة « Mariana » في بلاد البرتغال .

واذا علمت ذلك فهل لك ان لاحق للاجانب ان يشبهوا العرب الى اهون الاول باختراعات واقفاء ما وي الى كل صواب

بغداد

جالب ١٧